

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 62 (1936)
Heft: 21

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bulletin Technique de la Suisse romande

Organe de la Société suisse des ingénieurs et des architectes, des Sociétés vaudoise et genevoise des ingénieurs et des architectes, de l'Association des Anciens élèves de l'Ecole d'ingénieurs de l'Université de Lausanne et des Groupes romands des

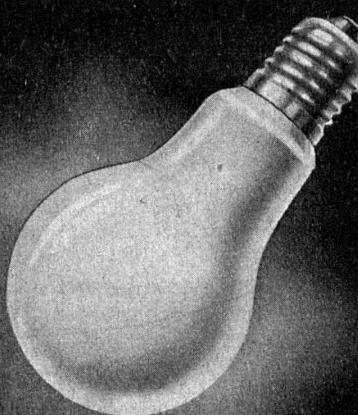
Anciens élèves de l'Ecole polytechnique fédérale.

Organe de publication de la Commission centrale pour la navigation du Rhin.

ZEHNDER
le radiateur moderne



ORION



**LUMIÈRE
DOUCE ET PARFAITE**

en vente dans tous les magasins d'articles électriques
Représentation gén.: OTTO FISCHER S.A. ZURICH 5



Marque enregistrée

**Batteries en plomb - Batteries en acier
pour toutes sortes d'emploi**

Fabrique d'Accumulateurs S. A. Bâle

Mühlegraben, 3, BALE

Téléphone 23.364

Sables et Graviers

S.A. pour l'Exploitation des Sables et Graviers

LAUPEN

Tél. 60 et 75

NIDAU près BIENNE

Tél. 30.15 et 44.58

**Graviers pour béton et
Sables en grandeurs diverses**

Gravillons

Graviers pour routes 3, 5, 10, 15, 25, 30, 50 mm

Silos, machines à charger. - Voies industrielles, transports par barques.

**Amand BRAUN, succ. de A. Ritter
Ingénieur-Conseil, à BALE**

Offres d'exploitation de brevets d'invention

Les titulaires des brevets suisses :

N° 151529 du 16 octobre 1930, relatif à un « Dispositif pour produire des sons » ;
N° 141734 du 14 septembre 1928, relatif à un « Frein à fluide sous pression » ;
N° 126949 du 12 septembre 1927, relatif à un « Frein à fluide sous pression » ;
N° 123471 du 23 septembre 1926, relatif à un « Dispositif d'alimentation pour frein à fluide sous pression » ;
N° 127673 du 5 septembre 1927, relatif à une « Valve distributrice pour freins pneumatiques » ;
N° 165020 du 30 septembre 1932, relatif à un « Robinet de frein pour installation de frein à fluide sous pressions » ;
N° 169910 du 1er septembre 1933, relatif à un « Dispositif de lubrification de cylindres de freins et autres » ;
N° 135372 du 19 septembre 1928, relatif à un « Graisseur de rails automatique » ;
N° 161646 du 24 septembre 1931, relatif à une « Machine à commande à eau » ;
N° 165480 du 10 août 1932, relatif à un « Tricot » ;
N° 169051 du 14 octobre 1932, relatif à un « Procédé de séparation d'alcools terpéniques ayant la formule empirique C10 H18°, à partir de leurs mélanges entre eux ou avec d'autres substances ;

désirent vendre ces brevets, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en œuvre de ces inventions en Suisse.

Pour tous renseignements, s'adresser à M. **Amand Braun**, succ. de A. Ritter, Ing.-Conseil, Rümelinbachweg, 10, Bâle.

Un progrès décisif dans le chauffage au mazout



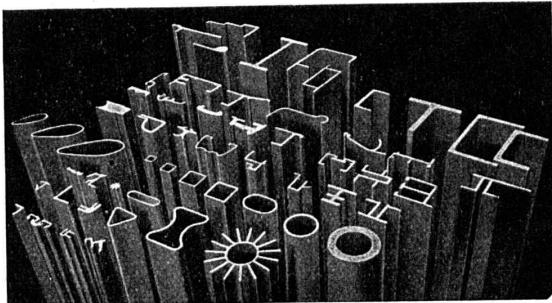
Ateliers H. Cuénod S.A.
Châtelaine - Genève.

20% D'ECONOMIE

Brûleur « GAMMA-CUÉNOD »
complètement automatique pour huiles très lourdes
(huiles industrielles, huile n° III)

20 % d'économie par rapport aux qualités d'huiles employées
habituellement • Consultez-nous •

ALUMINIUM ET SES ALLIAGES sous forme de tôles, profilés, tubes, etc.



ANTICORDAL AVIONAL PERALUMAN ALUMAN

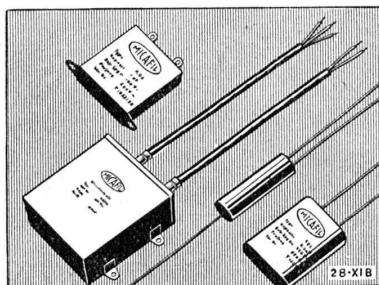
Poids spécifique 2.7 - 2.8

Hautes résistances mécanique et chimique.

Renseignements, prospectus, etc.

S.A. POUR L'INDUSTRIE DE L'ALUMINIUM
NEUHAUSEN

MICAFIL



Petits condensateurs à masse pour
la T.S.F., l'antiperturbation
radiophonique, etc.

Appareils antiperturbateurs

MICAFIL S. A.

Zurich - Altstetten

Association Suisse des Ingénieurs-Conseils (ASIC)

FONDÉE EN 1912

Les membres de cette Association sont des ingénieurs suisses indépendants des fournisseurs et entreprises, possédant une instruction universitaire et ayant une longue expérience. Ils s'occupent dans leurs spécialités respectives de projets, consultations, estimations, expertises, arbitrages, surveillance et réception de travaux et fournitures. Tous renseignements sont fournis par les membres et par le Secrétariat, Flühgasse 39, Zürich, où l'on peut se procurer la liste détaillée des membres avec indication de leur activité.

Dr. B. Bauer, Cäcilienstr. 3	Zürich,	Tel. 45.294
F. Bœsch, Kappelerstrasse 17	»	35.223
M. Brémond, Boulevard du Théâtre 6	»	50.723
Dr. h. c. J. Büchi, Bahnhofstr. 38	Genève,	» 38.392
R. Eichenberger, Schwarztorstr. 5	Zürich,	» 28.280
H. Gicot, Avenue Gambach 17	Bern,	» 6.69
J.-E. Goss, Rue du Rhône 67	Fribourg,	» 42.933
W. Gröbli, Pelikanstr. 6	Genève,	» 70.596
Dr. h. c. H.-E. Gruner, Nauenstr. 7	Zürich,	» 45.986
P. Gysi, Jurastr. 5	Basel,	» 1.271
W. Hügentobler, Rorschacherstr. 21	Aarau,	» 8.06
K. Kihm, Bellerivestr. 20	St. Gallen,	» 46.164
E. Maier, Steigstr. 51	Zürich,	» 16.56
H. Meier, Bahnhofquai 45	Schaffhausen,	» 31.948
Dr. E. Meyer-Peter, Hofstr. 139	Zürich,	» 24.070
R.-A. Naf, Flühgasse 39	Zürich,	» 46.829
F.-M. Osswald, Römerstr. 37	Winterthur,	» 5.64
Fr. Regard, Höhestr. 37	Zollikon,	» 49.982
H. Roth, Wernerstr. 24	Bern	» 35.333
H. Scherer, Hertensteinstr. 68	Luzern,	» 20.688
H.-W. Schuler, Tödistr. 9	Zürich,	» 39.484
M. Wegenstein, Rämistr. 7	Zürich,	» 22.927
Dr. W. Wyssling, Schönenbergstr. 36	Wädenswil,	» 956.128

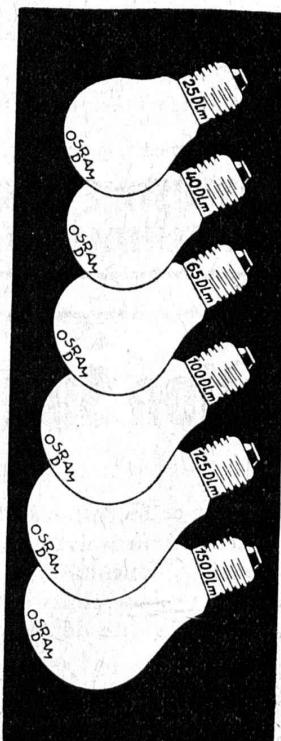
Une meilleure lumière
ménagera vos yeux

La recette du bon éclairage par l'emploi des lampes Osram-D



(lampes-décalumens)

Pour votre éclairage domestique, ce sont les lampes Osram-D qu'il vous faut. Remplacez toutes vos vieilles lampes par des Osram-D: vous serez surpris par l'abondance de la lumière. Pour garantie de leur qualité, les lampes Osram-D dépolies intérieurement portent sur leur culot l'indication de la tension en volts (*V*), de la puissance lumineuse en décalumen (*DLM*) et de leur faible consommation en watts (*W*).

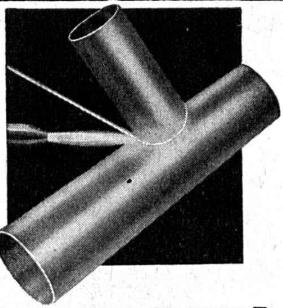


OSRAM

Soudures ARGENT

pour tous usages

Demandez le prospectus B



CENDRES & MÉTAUX S.A. BIEL-BIENNE

CARREAUX EN ASPHALTE COMPRIMÉ

fabriqués selon le Procédé Wyss universellement connu.
S'employant pour tous pavages intérieurs et extérieurs.

Seuls fournisseurs : WYSS FILS & Cie, TRAVERS, Télé. 2

BREVETS D'INVENTION

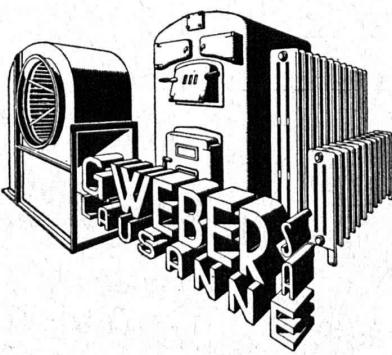
Dessins — Modèles — Marques de Fabrique

NAEGELI & Cie, BERNE

Ingénieurs-Conseils

Bundesgasse 16 — Téléphone

FABRIQUE LAUSANNOISE D'APPAREILS DE CHAUFFAGE FONDÉE EN 1889



CHAUFFAGE - VENTILATION - BUANDERIES - CUISINES

S. A. FABRIQUES DE MEUBLES

Horgen-Glaris à Horgen

Maison suisse la plus importante pour

AMEUBLEMENT

de Salles de concert, théâtres, cinématographes, restaurants, cafés, salles à manger, vestibules, etc.



Humidité, rouille et attaques de vapeurs d'acides humides et chaudes — les adversaires redoutés de la construction — ne nuisent nullement à nos

fenêtres à carreaux en béton armé et parois en verre

confectionnées avec notre béton spécial propre au montage. Elles s'imposent pour escaliers, serres, maisons réfrigérantes, abattoirs, halles, usines à gaz, fabriques, églises, hôpitaux, etc. Demander des références.

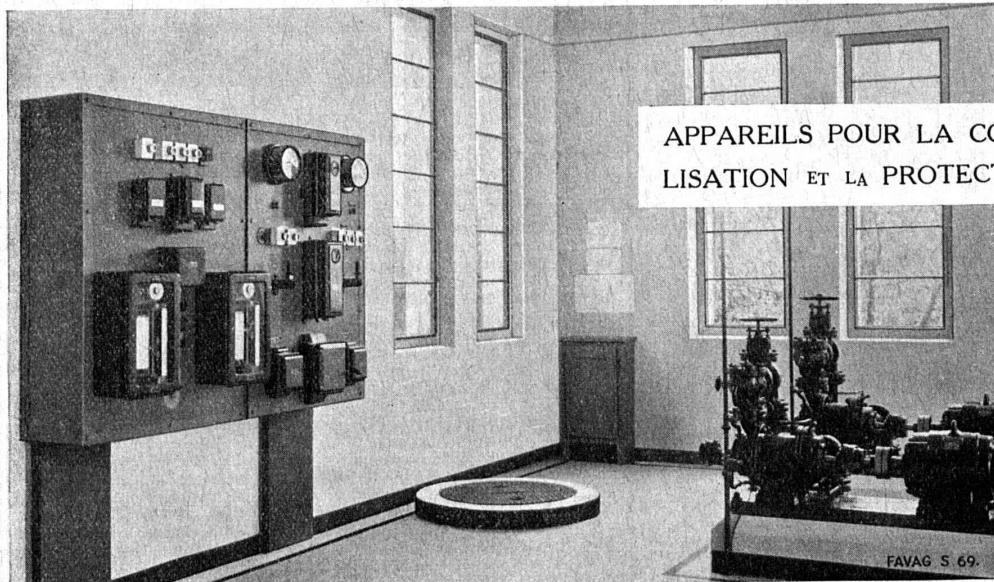
STAAD (St.Gall) Téléphone 2134

Spezialbeton S.A.



BALE . BERNE . LUCERNE . ZURICH

Pierres artificielles

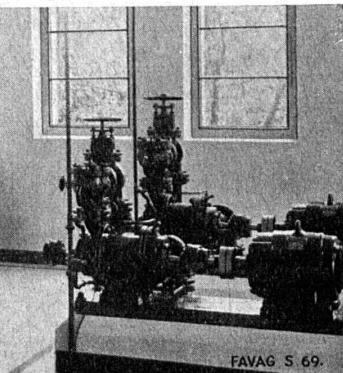


APPAREILS POUR LA COMMANDE, LA SIGNALISATION ET LA PROTECTION AUTOMATIQUES

LIMNIMÈTRES

TÉLÉPHONES

RELAIS



FAVAG S 69.

STATION DE POMPAGE AUTOMATIQUE, ROLLE 1936

FAVAG

FABRIQUE D'APPAREILS ÉLECTRIQUES S. A. - NEUCHATEL

**Il reste dans le pays
jusqu'au dernier centime**

l'argent dépensé dans la construction des routes en béton. Celles-ci permettent d'occuper une énorme main-d'œuvre de tous métiers.

Les routes en béton offrent en outre l'avantage de n'être pas poussiéreuses, de rester claires la nuit, adhérentes par tous les temps; elles exigent un entretien minime.

ROUTES EN BÉTON S. A., WILDEGG



vilotages

LOSINGER & CIE
LAUSANNE - VEVEY - FRIBOURG - SION

PIEUX en BÉTON
Système EXPRESS
Système FROTÉ
Reprises
en sous-œuvre





**OFFRES D'EXPLOITATION DE BREVETS D'INVENTION
IMER, DE WURSTEMBERGER & CIE
CONSEILS EN PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE
MAISON FONDÉE EN 1877 GENÈVE**

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication des articles brevetés, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leurs brevets.

- N° 166.326 **Ecole Marelli & Co, S. A.**, pour: Moteur électrique à courant alternatif.
N° 187.222 **Albert James Barton**, pour: Cylindre d'impression pour machine rotative à imprimer.
N° 156.160 **Dunlop Rubber Company Limited**, pour: Appareil pour corder les raquettes de tennis par exemple.
N° 156.187 **Monotype Corporation Limited**, pour: Dispositif pour faire les perforations dans une bande d'enregistrement pour la composition typographique.
N° 164.851 **Monotype Corporation Limited**, pour: Pompe pour machine à couler les caractères typographiques.
N° 163.860 **Juan Duarry-Serra**, für: Verfahren zur Herstellung eines Imprägnierungsmittels aus Latex, zum Imprägnieren von Textilprodukten unter hohem Drucke.
N° 138.647 **Thos. Firth & Sons Limited**, pour: Procédé de fabrication d'objets en alliage d'acier résistant à la corrosion et objet obtenu par ce procédé. N° 157.717, pour: Ustensile en un acier austénitique chrome-nickel présentant au moins une soudure et destiné à l'exécution de procédés chimiques. (Seules des licences sont cédées.)
N° 118.065 **Vickers Limited** et **The Variable Speed Gear Limited**, pour: Appareil hydraulique rotatif à plaque motrice inclinée.

Prière d'adresser les offres ou propositions à MM. Imer, de Wurstemberger & Cie, 14, rue du Mont-Blanc, à Genève, qui les transmettront à qui de droit.

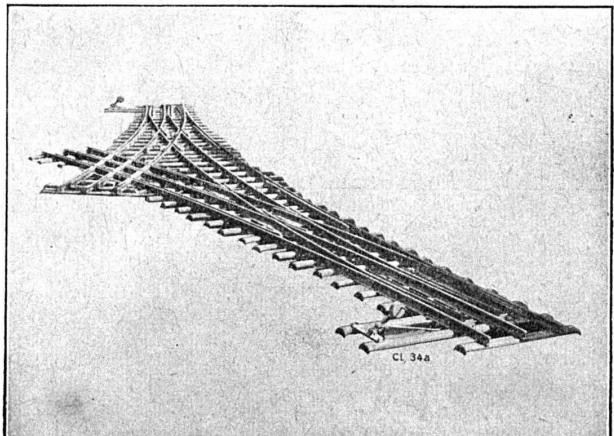
**La publicité seule
vous fera connaître...**

PORTEs EMBOUTIES

FENÊTRES EN FER

pour constructions
industrielles,
entrepôts, hangars,
halles, etc.

**BUSS S
BALE**



Branchement et croisement à voie normale
et voie étroite.

Société des Usines de L. de Roll Fonderie de Berne

Télégrammes : Fonderie de Berne à Berne Téléphone : 25.066

Appareils de levage de tous genres.
Dragues à câbles pour l'extraction de gravière et de sable.

Matériel de chemins de fer : Branchements, Croisements, Chariots transbordeurs, Ponts tournants etc.

Chemins de fer Funiculaires avec freins de sûreté brevetés.

Treuils de halage.

Superstructures à crémaillières des systèmes Rigganbach, Abt, Strub, Peter, etc.

Barrages : Vannes de toutes grandeurs et systèmes pour barrages, canaux et entrées de turbines, **Grilles et Râteaux mécaniques** pour le nettoyage des grilles.

Constructions Mécaniques de tous genres.
Fonte grise. — Renseignements à disposition.

— 1836 —

E. FATZER S.A. ROMANSHORN

— 1936 —



La plus ancienne usine suisse de câbles métalliques.
CABLES Métalliques de toutes dimensions en fil d'acier clair et galvanisé jusqu'aux plus hautes résistances.

Spécialité: Câbles à faible distorsion et sans tensions intérieures d'après notre procédé particulier **DEFAG-LAY**, en compositions ordinaires et compound: Seale et Warrington pour Appareils de levage, Lift, Transports aériens, etc.

Sur demande : Offre spéciale avec échantillon à l'appui.



Turbines hydrauliques.

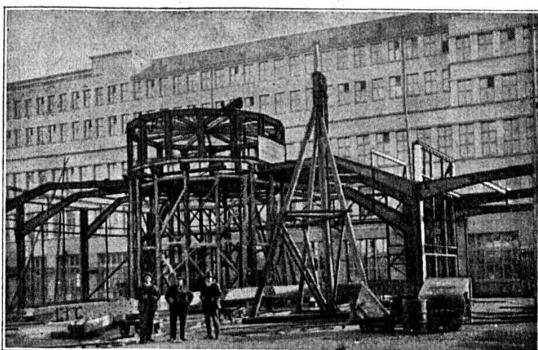
Ponts et charpentes métalliques.

Chaudronnerie. Réservoirs.

Appareils de levage et de transport.

Installation de laiteries, fromageries, abattoirs.

Appareils en acier inoxydable.



Coupole de la Sihlpost à Zurich.



Capacités utiles comparées { gazomètre 500 m³
réervoir 800 m³

Ateliers de Vevey

Constructions mécaniques S.A.



Farrer Bern

L'AIGLE

fond sur sa proie avec impétuosité et la saisit en un instant.

Dans un mois déjà les heureux gagnants de la **9^{me} loterie de l'Ascoop** — plus pacifiques que l'oiseau de proie — saisiront les **grosses lots** de

200,000, 100,000, 50,000, 10,000
francs, etc., etc.

Tous les lots seront payés en espèces ! Que personne ne manque l'occasion favorable : le stock des billets diminue de jour en jour. Il est temps de passer sa commande.

Le billet, 5 frs. La série complète garantit au moins un billet gagnant et ne coûte que 50 frs.

Aucune autre loterie n'offre autant de chances à si bon compte.

Tirage 19 novembre 1936

La 9^{me} loterie de l'Ascoop est le type parfait de la loterie vraiment populaire !

ASCOOP
LAUSANNE Galeries St. François B. Chèq. post. II 7200. Frais de port
40 Ct. Liste de tirage 30 Ct. Prière de payer d'avance.

Courte durée,
plan et mode de
tirage améliorés